

فهرست مطالب

- سخن مترجم ۱۰
- آنچه دیگران درباره‌ی کریس وایدنر گفته‌اند ۱۱
- پیشگفتار (۱) ۱۳
- پیشگفتار (۲) ۱۵
- برخورد اتفاقی ۱۷
- زندگی سالم ۳۱
- موهبت روابط ۳۹
- تحقق اهداف ۴۷
- استفاده‌ی درست از زمان ۵۵
- با بهترین آدم‌ها همنشین شو ۵۹
- همه‌ی عمر مشغول یادگیری باش ۷۱
- همه‌ی زندگی فروش است ۸۱
- رشد مالی تابع رشد فردی است ۸۹
- یک رابطه‌ی مؤثر باعث ایجاد تفاهم می‌شود ۹۷
- دنیا همیشه به یک رهبر بزرگ نیاز دارد ۱۰۳
- میراثی از خود به یادگار بگذار ۱۰۹
- درباره‌ی نویسندگان ۱۱۹
- کریس وایدنر ۱۲۰

سخن مترجم

همه‌ی انسان‌ها در آرزوی موفقیت و رسیدن به مدارج عالی به سر می‌برند، اما در نهایت تعداد معدودی از آن‌ها به آرزوی خود می‌رسند! در واقع اکثر مردم به زندگی‌ای بی‌حاصل و پیش‌پا افتاده تن در می‌دهند، بی‌آنکه از قابلیت‌های نامحدود خود برای پیشرفت و رسیدن به خوشبختی استفاده کنند. حال، این سؤال پیش می‌آید که دلیل موفقیت آن عده‌ی معدود چیست؟ به‌طور قطع، جواب این نیست که «بخت و اقبال با آن‌ها یار است!» باور کنید در این دنیا هیچ چیز بالارزشی، راحت و از روی شانس به‌دست نمی‌آید!

افراد موفق، به این دلیل به موفقیت دست یافته‌اند که شایستگی آن‌را داشته‌اند و شایستگی آنان به این علت حاصل شده است که با اصول موفقیت آشنایی پیدا کرده و آن‌را به‌کار بسته‌اند.

جیم ران و کریس وایدنر که هر دو از مشاهیر برجسته‌ی آموزش موفقیت و رشد فردی به‌شمار می‌روند، در کتاب *دوازده ستون*، ستون‌های موفقیت را در قالب داستانی جذاب و خواندنی به ما می‌آموزند. به‌طور حتم با مطالعه‌ی این کتاب ارزشمند، با اصول موفقیت و خوشبختی آشنا خواهید شد؛ اما فراموش نکنید که فقط آشنایی با این اصول کافی نیست و باید آن‌ها را در زندگی خود به مرحله‌ی اجرا بگذارید تا موثر واقع شوند. امیدوارم که از این کتاب به‌خوبی منتفع شوید.

دیگر این که، از شما خواننده‌ی گرامی تقاضا می‌کنم هرگونه نظر یا انتقاد خود در خصوص ترجمه‌ی این کتاب را از طریق آدرس پست الکترونیکی زیر با من در میان بگذارید. به‌طور قطع، نظرهای شما عزیزان سبب بهبود کیفیت کارهای بعدی من خواهد شد.

در آخر، لازم می‌دانم از الطاف و مساعدت‌های جناب آقای بیژن علیپور، مدیر محترم و فرهیخته‌ی انتشارات نسل نواندیش و کلیه‌ی دست‌اندرکاران این موسسه‌ی فرهنگی سپاسگزاری و قدردانی کنم. با آرزوی موفقیت و سربلندی همه‌ی شما سروران

امیر حسن مکی

AmirH.Makki@yahoo.com

آنچه دیگران درباره‌ی کریس وایدنر گفته‌اند ...

«من که سخنرانی در جمعیتی بالغ بر سه هزار تن را تجربه کرده‌ام، می‌توانم به شما بگویم که در حال حاضر کریس وایدنر یکی از بهترین سخنرانان امریکا است. محتوای سخنرانی‌های او فوق‌العاده است و به‌شدت به شنونده انگیزه می‌دهد. او مردی شوخ‌طبع، تیزهوش و صریح است. مطمئنم که شما هم از او خوشتان خواهد آمد.»

برایان تریسی، نویسنده‌ی *قورباغه را قورت بده*

«کارمندان ما به‌شدت مجذوب کریس و مطالب خردمندانه‌اش شده‌اند. او مردی کاردان و جالب است و تعالیم وی کمک‌های شایان توجهی به ما کرد. من و اعضای تیم فروش سازمانم به او ایمان کامل داریم.»

فیل کاستیلو، مدیرنورتن چنلز، سیکو سیستمز

«کریس وایدنر، آمیزه‌ای از استعداد، فن بیان، پیام‌های نو، ذکاوت و توانایی است! او، یکی از اسطوره‌های جدید سخنرانی در تریبون‌های جهانی است.»

دنیس ویتلی، نویسنده‌ی *بدرهای عظمت*

«کریس وایدنر، سخنرانی مقتدر، دانا و موفق است. او به‌طور قطع می‌تواند شما را به سطوح بالاتر زندگی شخصی و حرفه‌ای ارتقا دهد.»

کوبین مدر، مدیر تیم سیاتل مریترز

«کریس وایدنر یک پدیده است. شکیبایی، دانش و توانایی او در برقرار کردن ارتباط با مخاطبین، خارق‌العاده است. کریس، کارت عالی است!»

جیم ران، نویسنده‌ی *پنج قطعه‌ی اصلی از پازل زندگی*